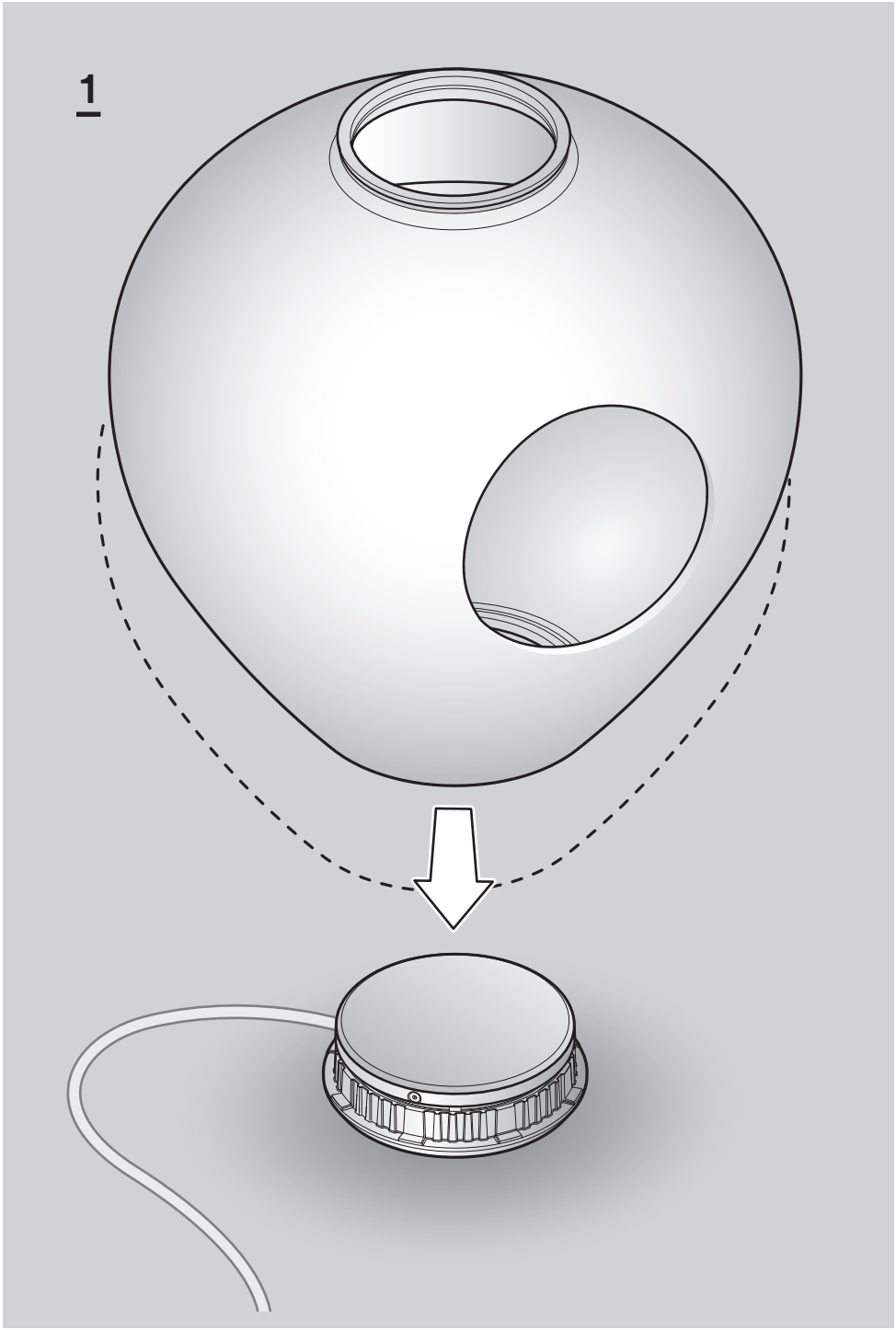
Foscarini

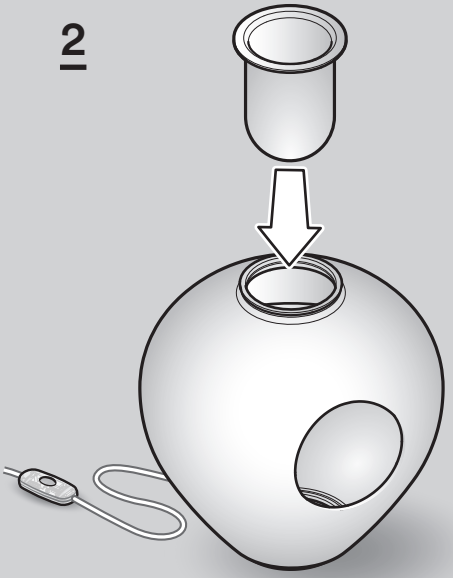
Madre—
tavolo,
table.

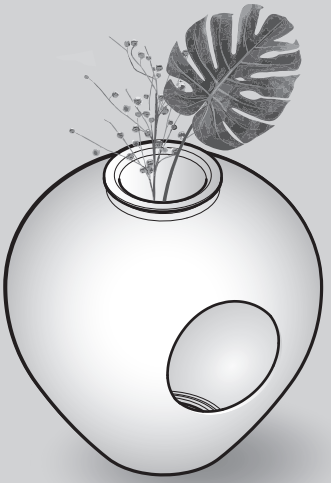
Andrea Anastasio — 2019

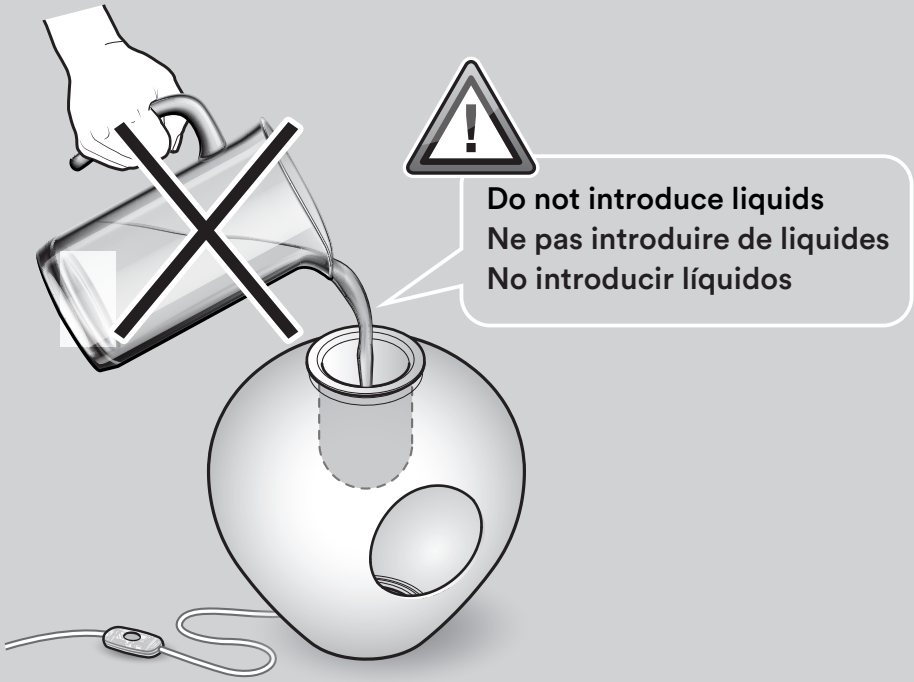
1



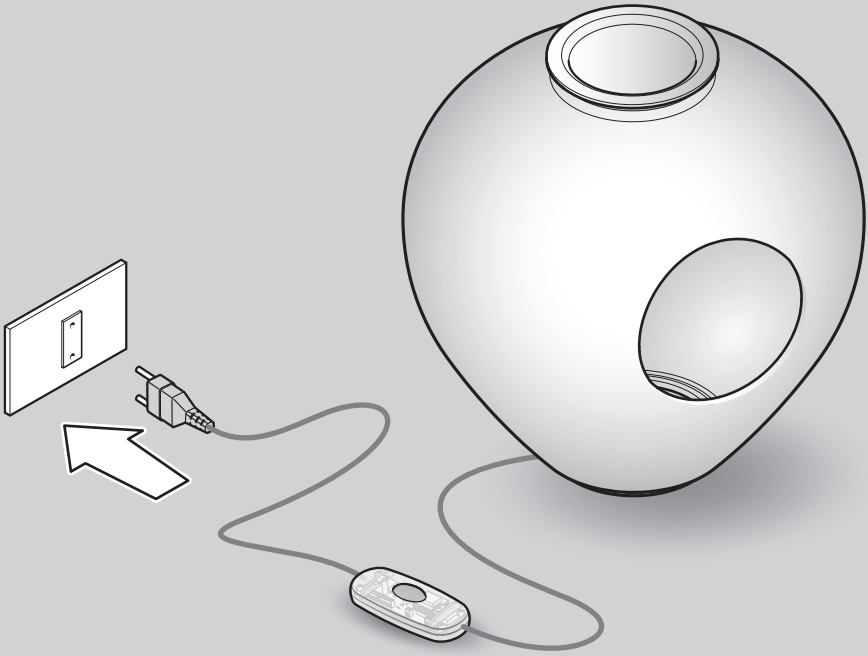
2

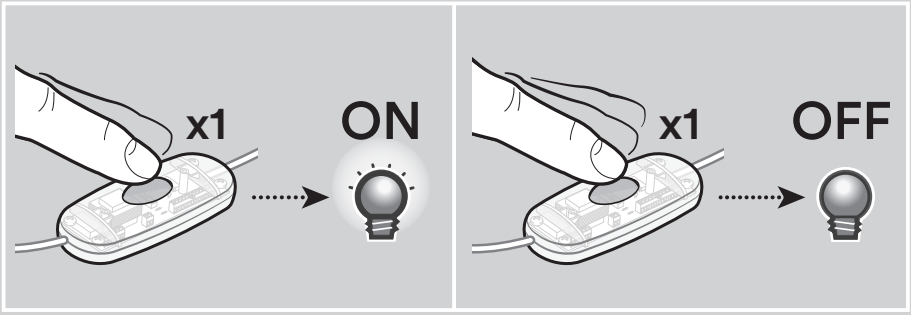





Do not introduce liquids
Ne pas introduire de liquides
No introducir líquidos

3





Madre

tavolo, table.

EN → Warning

- Always unplug the appliance from the power socket before beginning installation or any sort of maintenance work.
- If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
- The safety of this fixture is only guaranteed if the following instructions have been observed so they have to be kept you future reference.
- While the lamp is on and until it has cooled, there is a risk of burns from the lamp and adjacent elements.
- Assembly and maintenance of fixture must be performed carefully so as not to damage components.
- Fixture must not be installed in any position other than that shown in instructions.
- The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service gent or a similar qualified person.
- To adjust the luminous intensity, touch the cover repeatedly until you achieve the desired level of luminous intensity. Luminous sequence: Off, Minimum, Medium, Maximum, Off.
  To turn the lamp off after the first or second step, keep your finger on the cover for 2 seconds, in this case when the lamp is turned back on it stores the last luminous intensity setting made.

FOSCARINI will replace merchandise with manufacturing defects only if it is returned to the retailer from which it was purchase and any way only after assessing the defect.
The appliance may in no way be modified or tampered with, any modification may compromise safety causing the appliance to become dangerous.
Foscarini declines all responsibility for products that are modified.

WARNING: the light source may be subject to electromagnetic interferences with adjacent devices if they are not shielded (I.e. some mobile phones).

Cleaning instructions: do not use alcohol or other solvents. Use only a soft cloth to clean the lamp, dampened with water and soap or mild cleanser if needed for resistant dirt.

CE It certifies the conformity of the product to the european community low voltage directive.

Caution: Risk of electric shock.

Appliance with double insulation.

This pr oduct is for indoor use only..

WEEE Symbol (Waste Electrical and Electronic Equipment). The use of the WEEE symbol indicates that this product may not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the environment. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service provider or the shop where you purchased the product.

FR → Instructions

- Avant de procéder à l'installation de l'appareil, ainsi qu'avant toute opération d'entretien, il est nécessaire de couper le courant au disjoncteur.
- Afin d'éviter tout risque, si le câble électrique de cet appareil est endommagé il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son service après-vente ou par du personnel qualifié équivalent.
- La sûreté de l'appareil n'est garantie qu'en suivant scrupuleusement les instructions ci-après. Il est donc nécessarie de les conserver.
- Lorsque la lampe est allumée et jusqu'à son refroidissement après débranchement, il y a un risque de brûlure sur la lampe et les éléments proches.

Madre

tavolo, table.

- Le montage et les manipulations de l'appareil devront être exécutés avec la plus grande attention pour ne pas abîmer ses composants.
- L'appareil ne peut pas être installé dans une autre position que celle indiquée dans les instructions de montage.
- La source lumineuse de cet appareil doit être remplacée uniquement par les soins du constructeur, par son service après-vente ou bien par le personnel qualifié équivalent.

Allumage tactile par simple contact sur le couvercle de la lampe.

FOSCARINI n'échangera ses articles défactueux que par l'intermédiaire d'un revendeur et de toute façon après avoir verifié le defaut.
L'appareil ne peut être modifié ou altéré de quelque manière que ce soit, toute modification peut compromettre la sécurité de celui-ci en le rendant dangereux.
Foscarini décline toute responsabilité pour les produits modifiés.

ATTENTION: l'appareil lumineux peut subir l'effet d'interférences électromagnétiques avec des appareils adjacents si ces derniers ne sont pas protégés (par ex. certains téléphones portables).

Instructions pour le nettoyage : ne pas utiliser d'alcool ou solvents. Pour le nettoyage de la lampe utiliser exclusivement un chiffon doux, humecté si nécessaire, avec de l'eau et du savon ou avec un détergent neutre pour les salissures les plus tenaces.

CE Il atteste la conformité du produit aux dispositions des directives communautaires..

Attention: Risque de choc électrique

Appliance with double insulation.

Cet appareil doit être utilisé en intérieur uniquement.

Symbolole WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Déchets électriques et d'équipment électronique).
L'utilisation du symbole WEEE indique que ce produit ne peut pas être traité comme déchet domestique.
Assurez-vous de vous débarrasser de ce produit selon les lois en vigueur.
Vous aiderez ainsi à protéger l'environnement.
Pour plus d'informations détaillées sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter les autorités locales, le fournisseur de service de mise au rebut des déchets domestiques ou le magasin où vous avez acheté le produit.

ES → Advertencias

- Antes de proceder a la instalación del aparato y en cualquier caso antes de efectuar cualquier operación de mantenimiento, corte la tension de red.
- En caso de deterioramento del cable eléctrico del aparato, la sustitución podrá efectuarla exclusivamente el fabricante, su servicio de asistencia o personal cualificado equivalente, a fin de evitar peligros.
- La seguridad del aparato està garantizada sólo con el uso de las instrucciones siguientes, por lo tanto es necesario atenderlas puntualmente.
- Cuando el dispositivo está encendido, o durante el enfriamiento posterior al apagado, la fuente de luz y las partes adyacentes pueden provocar quemaduras.
- Las operaciones de montaje o manutención del aparato deben seguirse con la máxima atención para no dañar los componentes.
- El aparato no debe ser instalado en distinta posición de aquella que se indica en las instrucciones de montaje.
- La sustitución de la fuente de luz de esta lámpara podrá ser efectuada exclusivamente por parte del fabricante, de su servicio de asistencia o personal cualificado equivalente.

Madre

tavolo, table.

FOSCARINI no podrà proceder a la sustitución de sus artículos por defectos de la fabricación, si non vienen tramitados a traves del punto de venta.
El aparato no puede ser en ningùn caso modificado o forzado, cualquier modificaciòn puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso.

Foscarini declina cualquier responsabilidad por los productos modificados.

ADVERTENCIA: el dispositivo luminoso puede verse afectado por interferencias electromagnéticas con dispositivos adyacentes si estos dispositivos no están protegidos (por ejemplo, algunos teléfonos móviles).
Instrucciones para limpiar la lámpara: no emplear alcohol ni disolventes. Para la limpieza de la lámpara, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y jabón o un detergente neutro.

CE Esta certifica si el producto es conforme a las disposiciones de las normas de la comunidad economica europea.

Cuidado: Riesgo de choque eléctrico.

Aparato provisto de aislamiento doble

Este producto es para uso en interiores solamente.

Símbolo RAEE (Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos). El símbolo RAEE en un producto indica que éste no se puede eliminar como cualquier otra basura. Si garantiza la eliminación correcta del producto, ayudará a proteger el medio ambiente.
Para obtener más informaciones sobre el reciclaje del mismo, póngase en contacto con las autoridades locales pertinentes, con el proveedor de servicios de recogida de basura o con el establecimiento donde adquirió el producto.

Risk group 1: the device carries no risk of photobiological emissions.
Risque Groupe 1: l'appareil ne présente aucun risque photobiologique.
Grupo de riesgo 1: el aparato no presenta ningún riesgo fotobiológico.

17 W LED
1500 lm
88 lm/W

120V 50/60 Hz
CRI >80
2700 K

FOSCARINI

Foscarini SpA
via delle Industrie 27
30020 Marcon / Venezia / Italy
foscarini@foscarini.com

Foscarini Spazio Monforte
corso Monforte 19
20122 / Milano / Italy

Foscarini International Ltd.
Shanghai, China
foscarini.china@foscarini.com

Foscarini Inc / Foscarini Spazio Soho
20 Greene Street, New York
NY / 10013 / USA
foscarini.inc@foscarini.com

Foscarini Japan K.K
Tokyo / Japan
foscarini.jpn@foscarini.com

Foscarini GmbH
Düsseldorf / Germany

Azienda certificata
UNI EN ISO 9001:2015
UNI EN ISO 14001:2015

follow us:

301X01 U Rev.0 (A5)